

USŁUGI Z ZAKRESU PRAWA IMIGRACYJNEGO.

Doradztwo z zakresu prawa imigracyjnego dla osób znajdujących się w niekorzystnej socjalnie lub finansowo sytuacji jest dostępne w Społecznym Ośrodku Prawnym w Cairns (zwane dalej 'Ośrodkiem').

Doradztwa z zakresu prawa imigracyjnego udziela Biuro Prawne ds. Uchodźców i Imigrantów, (Refugee and Immigration Legal Service Inc, w skrócie RAILS), a nie Ośrodek. W celu uzyskania dalszych informacji na temat usług z zakresu prawa imigracyjnego, prosimy skontaktować się telefonicznie z RAILS pod numerem 3846 3189.

Uwaga: W przypadku spraw imigracyjnych stosuje się ściśle określone ograniczenia czasowe. Jeśli jesteś w takiej sytuacji, niezwłocznie skontaktuj się z RAILS.

Broszura ta jest dostępna na naszej stronie internetowej również w innych językach. Fundusze na broszury językowe pochodzą z funduszu Legal Practitioner Interest on Trust Accounts Grant Fund.

Niniejsze informacje są aktualne w październiku 2006 roku. Zmiany mogą być wprowadzane bez uprzedzenia.

CHCESZ WIEDZIEĆ WIĘCEJ?

Prosimy o skontaktowanie się ze Społecznym Ośrodkiem Prawnym w Cairns. (Cairns Community Legal Centre Inc)

Adres:

Level 1
Main Street Arcade
85 Lake Street
(PO Box 7129)
CAIRNS Q 4870

Budynek dostępny dla ludzi na wózku inwalidzkim.

Telefon:

(07) 4031 7688 (Ogólne doradztwo prawne)
(07) 4031 7358 (dla klientów DDLS z Cairns)
1800 650 197 (dla klientów DDLS z poza Cairns)
(07) 4031 7179 (Doradztwo prawne dla osób starszych)

Adres strony internetowej:

www.cclc.org.au

Nasze wyrazy podziękowania kierujemy do tych wolontariuszy, którzy hojnie ofiarowują swój czas wspierając Społeczny Ośrodek Prawny w Cairns i jego cele.

Bez tych osób, nie byłoby możliwe oferowanie wszystkich, obecnych usług.

BEZPŁATNE doradztwo prawne, udzielanie informacji oraz skierowania dostępne są w

**CAIRNS
COMMUNITY
LEGAL
CENTRE INC.**

Społeczny Ośrodek Prawny w Cairns przeznaczony jest dla osób znajdujących się w niekorzystnej socjalnie lub finansowo sytuacji.



CZYM JEST SPOŁECZNY OŚRODEK PRAWNY w CAIRNS?

Społeczny Ośrodek Prawny w Cairns (zwany dalej "Ośrodkiem") jest społeczną organizacją niedochodową.

Ośrodek jest prowadzony przez wolontariuszy oraz niewielką liczbę pracowników.

USŁUGI ŚWIADCZONE W OŚRODKU

Ośrodek udziela BEZPŁATNYCH porad prawnych, informacji oraz skierowań dla osób znajdujących się w niekorzystnej socjalnie lub finansowo sytuacji

W skład Ośrodka wchodzi:

(a) Ośrodek Usług Ogólno-prawnych

Ośrodek Usług Ogólno-prawnych udziela BEZPŁATNYCH porad prawnych, informacji oraz skierowań w zakresie prawa kryminalnego, przewinień drogowych, prawa rodzinnego, wypadków samochodowych, kwestii długów, spraw ubezpieczeniowych, skarg konsumenckich, prawa pracy, skarg związanych z dyskryminacją, spraw spółek i stowarzyszeń, skarg sąsiedzkich, bankructw oraz innych problemów prawnych.

Ośrodek Usług Ogólno-prawnych jest dostępny dla ludzi, którzy mieszkają lub pracują na dalekiej północy Queensland (obszar na północ od Cardwell aż do Torres Strait oraz na zachód do Normanton / Karumba).

(b) Biuro Usług Prawnych ds. Dyskryminacji Osób Niepełnosprawnych (The Disability Discrimination Legal Service, w skrócie DDLS)

Biuro Usług Prawnych ds. Dyskryminacji Osób Niepełnosprawnych jest specjalistyczna placówką udzielającą porad prawnych.

DDLS udziela BEZPŁATNYCH porad prawnych, informacji oraz skierowań dotyczących spraw dyskryminacji osób niepełnosprawnych, tzn. w przypadku traktowania osób niepełnosprawnych inaczej.

DDLS służy pomocą osobom niepełnosprawnym, które mieszkają na północy Queensland (obszar na północ od Sarina, aż do Torres Strait oraz na zachód aż do granicy Queensland z Northern Territory).

W niektórych przypadkach, z usług DDLS mogą korzystać również osoby bliskie osobom niepełnosprawnym, czyli przyjaciele, partnerzy lub opiekunowie.

Dodatkowe informacje na temat DDLS znaleźć można w osobnej broszurze dotyczącej DDLS lub dzwoniąc do biura DDLS.

(c) A Seniors Legal Service

W celu uzyskania informacji należy skontaktować się telefonicznie z Ośrodkiem.

JAK MOGĘ UZYSKAĆ PORADĘ PRAWNĄ ?

Porady prawne można uzyskać podczas uprzednio umówionego spotkania. Umawianie spotkań jest możliwe jedynie w określonych porach.

W celu uzyskania informacji należy skontaktować się telefonicznie z Ośrodkiem.

PUBLICZNE NAUCZANIE PRAWA

Ośrodek organizuje dyskusje, warsztaty oraz seminaria dla grup ze społeczności lokalnej na różne tematy prawne. W celu uzyskania informacji należy skontaktować się telefonicznie z Ośrodkiem.

SKIEROWANIA

Niestety czasami Ośrodek nie jest w stanie pomóc.

Jeśli Ośrodek nie będzie w stanie udzielić pomocy, to zrobimy wszystko, aby klienta skierować do odpowiedniej organizacji.

KTO FINANSUJE DZIAŁALNOŚĆ OŚRODKA?

Ośrodek jest finansowany przez Rząd Stanowy oraz Rząd Wspólnoty Australii, składki członkowskie oraz darowizny publiczne.

CZY OPŁATY SĄ OBOWIĄZKOWE?

Usługi są najczęściej bezpłatne.

Czasami pokrywa się niektóre koszty własne. Jeśli zaistnieje taka potrzeba, zostanie to omówione z klientem.

Dary pieniężne są mile widziane!

CZY MOŻNA UZYSKAĆ POMOC TŁUMACZA ?

Najczęściej (**ale nie zawsze**) Ośrodek może zorganizować bezpłatną pomoc tłumacza.